

To,

1. Chairman/President of National Cooperative Societies/Federations,
2. MD/CEO of National Cooperative Societies/Federations,
3. MD/CEO of State Cooperative Banks.
4. MD/CEO of Urban Cooperative Banks.
5. MD/CEO of District Cooperative Banks.
6. MD/CEO of Multi-State Cooperative Societies

Sir/Madam,

As you are aware that in order to realize the vision of the Hon'ble Prime Minister of 'Sahakar Se Samriddhi' (Prosperity through Cooperation) Ministry of Cooperation has taken "48 Major Initiatives for Strengthening of Cooperative Sector". In order to ensure better understanding and dissemination of information till the primary cooperative societies level so that all cooperative societies can take advantage from these Initiatives, a short video has been created on these Initiatives in 13 different languages by this Ministry. YouTube links of the Video on MoC You-tube channel are as under:-

S. No	Language	YouTube Links
1	Assamese	<a href="https://youtu.be/AH0U5cyiZ8c">https://youtu.be/AH0U5cyiZ8c</a>
2	Bengali	<a href="https://youtu.be/-qNNj7Qhzmg">https://youtu.be/-qNNj7Qhzmg</a>
3	English	<a href="https://youtu.be/DqrMBaCthNg">https://youtu.be/DqrMBaCthNg</a>
4	Gujarati	<a href="https://youtu.be/mtH207XTJoo">https://youtu.be/mtH207XTJoo</a>
5	Hindi	<a href="https://youtu.be/rd6paqlpJBk">https://youtu.be/rd6paqlpJBk</a>
6	Kannada	<a href="https://youtu.be/hb26F5SxbGs">https://youtu.be/hb26F5SxbGs</a>
7	Malayalam	<a href="https://youtu.be/7IeWO9TFtwg">https://youtu.be/7IeWO9TFtwg</a>
8	Marathi	<a href="https://youtu.be/BCS-fEV0eGI">https://youtu.be/BCS-fEV0eGI</a>
9	Odia	<a href="https://youtu.be/mxL3f2os4Ec">https://youtu.be/mxL3f2os4Ec</a>
10	Punjabi	<a href="https://youtu.be/nnvRxzofpNA">https://youtu.be/nnvRxzofpNA</a>
11	Tamil	<a href="https://youtu.be/cK4OFtzyh2o">https://youtu.be/cK4OFtzyh2o</a>
12	Telugu	<a href="https://youtu.be/sTJCmwk6esU">https://youtu.be/sTJCmwk6esU</a>
13	Urdu	<a href="https://youtu.be/_RC3xN2Fj9c">https://youtu.be/_RC3xN2Fj9c</a>

2. Since these Initiatives will strengthen the Cooperative Sector at grass root level it is also requested to circulate the above links to all your employees/account holders/members of your Bank/Society so that they may take benefits from these Initiatives of the Ministry.

With regards,  
 Deputy Secretary,  
 Ministry of Cooperation,  
 Government of India

Copy for information and necessary action to:

1. The Principal Secretary/Secretary (Cooperation) (All States/UTs)
2. State Resident Commissioners (All States/UTs)
3. RCS (All States/UTs)
4. All Deputy Commissioners/District Magistrates
5. All District Cooperative Registrars
6. All DPROs

सेवा में,

1. चेयरमैन/अध्यक्ष (सभी राष्ट्रीय सहकारी समितियों/फेडरेशन्स)
2. प्रबंध निदेशक/मुख्य कार्यकारी अधिकारी (सभी राष्ट्रीय सहकारी समितियों/फेडरेशन्स)
3. प्रबंध निदेशक/मुख्य कार्यकारी अधिकारी (सभी राज्य सहकारी बैंक्स)
4. प्रबंध निदेशक/मुख्य कार्यकारी अधिकारी (सभी शहरी सहकारी बैंक्स)
5. प्रबंध निदेशक/मुख्य कार्यकारी अधिकारी (सभी जिला सहकारी केन्द्रीय बैंक्स)
6. प्रबंध निदेशक/मुख्य कार्यकारी अधिकारी (सभी बहु-राज्य सहकारी सोसाइटी)

विषय: "सहकारिता क्षेत्र के सुदृढ़ीकरण के लिए मंत्रालय की 48 प्रमुख पहलों" पर 13 विभिन्न भाषाओं में लघु विडियो के यू-ट्यूब लिंक के सम्बन्ध में ।

महोदय/महोदया

जैसा कि आपको विदित है की माननीय प्रधानमंत्री की "सहकार से समृद्धि" की परिकल्पना को साकार करने हेतु सहकारिता मंत्रालय द्वारा "सहकारिता क्षेत्र के सुदृढ़ीकरण के लिए 48 प्रमुख पहलों" ली गई हैं। इन पहलों की जानकारी बेहतर तरीके से एवं प्राथमिक सहकारी समितियों के स्तर तक, पहुँच सनिश्चित करने के आशय से इस मंत्रालय द्वारा इन पहलों पर एक लघु विडियो को 13 विभिन्न भाषाओं में बनवाया गया है। मंत्रालय के यू-ट्यूब चैनल पर इस विडियो के लिंक इस प्रकार हैं:-

क्रम सं	भाषा	यू-ट्यूब लिंक
1	असमिया	<a href="https://youtu.be/AH0U5cyiZ8c">https://youtu.be/AH0U5cyiZ8c</a>
2	बंगाली	<a href="https://youtu.be/-qNNj7Qhzmg">https://youtu.be/-qNNj7Qhzmg</a>
3	अंग्रेजी	<a href="https://youtu.be/DqrMBaCthNg">https://youtu.be/DqrMBaCthNg</a>
4	गुजराती	<a href="https://youtu.be/mtH207XTJoo">https://youtu.be/mtH207XTJoo</a>
5	हिन्दी	<a href="https://youtu.be/rd6paqlpJBk">https://youtu.be/rd6paqlpJBk</a>
6	कन्नड़	<a href="https://youtu.be/hb26F5SxbGs">https://youtu.be/hb26F5SxbGs</a>
7	मलयालम	<a href="https://youtu.be/7IeWO9TFtwg">https://youtu.be/7IeWO9TFtwg</a>
8	मराठी	<a href="https://youtu.be/BCS-fEV0eGI">https://youtu.be/BCS-fEV0eGI</a>
9	उड़िया	<a href="https://youtu.be/mxL3f2os4Ec">https://youtu.be/mxL3f2os4Ec</a>
10	पंजाबी	<a href="https://youtu.be/nnvRxzofpNA">https://youtu.be/nnvRxzofpNA</a>
11	तमिल	<a href="https://youtu.be/cK4OFtzyh2o">https://youtu.be/cK4OFtzyh2o</a>
12	तेलुगु	<a href="https://youtu.be/sTJCmwk6esU">https://youtu.be/sTJCmwk6esU</a>

13	उर्दू	<a href="https://youtu.be/_RC3xN2Fj9c">https://youtu.be/_RC3xN2Fj9c</a>
----	-------	---

2. चूँकि इन सभी पहलों से सहकारिता क्षेत्र जमीनी स्तर तक सशक्त होगा इसलिए आपसे यह भी अनुरोध है कि अपने अपने बैंक/सोसाइटी के सभी कर्मचारियों/खाताधारकों/ सदस्यों को उपरोक्त लिंक को सभी को प्रसारित करें जिससे की वह मंत्रालय की इन पहलों का अधिक से अधिक लाभ ले सकें।

सादर,  
उप सचिव,  
सहकारिता मंत्रालय,  
भारत सरकार

प्रतिलिपि सूचनार्थ एवं आवश्यक कार्यवाही हेतु:

1. सभी राज्यों/केंद्र शासित प्रदेशों के प्रमुख सचिव/सचिव (सहकारिता)
2. सभी राज्यों/केंद्र शासित प्रदेशों के रेजिडेंट कमिश्नर
3. सहकारी समितियों के पंजीयक (सभी राज्यों/केंद्र शासित प्रदेशों)
4. समस्त जिलाधिकारी
5. समस्त जिला सहकारी पंजीयक
6. सभी डिस्ट्रिक्ट पब्लिक रिलेशन ऑफिसर



वृद्धिव चुनुववकम्  
ONE EARTH • ONE FAMILY • ONE FUTURE